

**Phẩm 5: KHI SẮP SINH ỦNG HIỆN BA MUOI HAI  
ĐIỀM LÀNH**

Đức Phật kể cho các Tỳ-kheo.

Khi Bồ-tát đã đủ tháng thứ mươi, đến kỳ nở nhụy khai hoa có ba mươi hai điềm lành xuất hiện:

1. Cây cối trong hậu viền tự nhiên ra trái.
  2. Nơi đất bằng mọc hoa sen lớn như bánh xe.
  3. Nơi đất bằng cây khô đều sinh hoa lá.
  4. Thiên thần khiêng xe trang trí thất bảo đến.
  5. Hai vạn kho báu trong đất tự nhiên bày ra.
  6. Mùi hương thơm bay khắp gần xa.
  7. Từ trong núi, tuyết năm trăm sương tử đi ra đứng dàn ở cổng thành nhưng không hại ai.
  8. Năm trăm con voi trắng đứng dàn trước điện.
  9. Khắp bốn phía trời mưa rơi hương thơm.
  10. Suối nước trong cung vua tự nhiên biến thành trăm vị món ăn thức uống cung cấp cho người đói khát.
  11. Chư ngọc nữ rồng hiện nửa thân hình đứng trong hư không.
  12. Vạn ngọc nữ trời cầm cây phất lông công hiện trên vách tường cung điện.
  13. Các ngọc nữ trời cầm vạn chiếc bình vàng đựng đầy cam lộ đứng trong hư không.
  14. Vạn ngọc nữ trời cầm vạn chiếc bình đựng đầy nước thơm đi đứng trong hư không.
  15. Vạn ngọc nữ trời tay cầm cờ, lọng đứng hầu.
  16. Các ngọc nữ trời đứng đầy khắp nơi trong hư không, đánh trăm ngàn thứ âm nhạc, tự nhiên hòa nhau.
  17. Bốn con sông lớn nước trong xanh đứng yên.
  18. Mặt trời, mặt trăng dừng lại trên nóc cung điện không di chuyển.
  19. Sao phí hạ xuống, các sao vây xung quanh hầu hạ.
  20. Trưởng báu đan xen che khắp vương cung.
  21. Thần châu minh nguyệt treo nơi cung điện sáng rực rõ.
  22. Ngọn đuốc trong cung không còn sáng.
  23. Rương đựng quần áo cùng đồ trang sức đặt sẵn trên giá.
  24. Trân châu anh lạc, tất cả kho báu tự nhiên hiện ra.
  25. Trùng độc lẩn trốn, chim lành bay lượn hót ca.
  26. Địa ngục đều ngưng, không thi hành những hình phạt đau đớn.
  27. Đất chuyển động mạnh, tất cả gò đống thảy đều bằng phẳng.
  28. Ngõ tắt, ngã tư đều được sửa sang bằng phẳng và rải các thứ hoa.
  29. Các hầm hố đều được lấp bằng.
  30. Những kẻ chài lưới, săn bắn, oán thù, ác độc đều khởi lòng từ.
  31. Phụ nữ trong vùng đang mang thai thảy đều sinh con trai. Trăm thứ bệnh tật: Câm, ngọng, đui, điếc, khuyết tật, lưng gù... đều được lành hết.
  32. Tất cả thọ thần hiện nửa thân mình, cúi đầu lạy hầu.
- Đó là ba mươi hai điềm lành.
- Ngay khi ấy, hai bên tả hữu không một ai là không khen ngợi về việc chưa từng có.

Bấy giờ vương hậu sắp đến ngày sinh Bồ-tát, nương oai thần đao, ngay nơi đầu đêm mặc y phục, trang sức, đem các thị nữ đi đến chỗ vua, thưa:

– Xin Đại vương hãy xét cho lời thưa của thiếp: Từ khi vào hoa viên đến nay, thời gian đã khá lâu. Hôm nay giả sử đại vương không thấy có gì khó khăn trở ngại cõng không giận, không ghét, thì thiếp mới dám xin đi đến đó. Ở đó vắng lặng, tư duy kinh pháp.

Bạch Tịnh vương đáp:

– Nay hậu mang thai Thánh, cũng nên đi dạo, cây cảnh, hoa trái, tất cả đều rất sum suê tươi tốt. Hậu nên tùy nghi. Đã có sẵn cung điện, phòng nhà tốt đẹp và vô số các giống cây, các loài hoa trái thơm tho đẹp đẽ, ngon ngọt. Sau khi dạo xem sẽ không hối tiếc.

Vương hậu nghe vậy rất vui mừng. Vua ra lệnh trang hoàng xa giá; các thị tùng, thể nữ vây quanh bảo xa của Thánh mãu, ra đi dạo xem vườn cây Lân bính (Lâm-tỳ-ni), tất cả xe ngựa và người đều cùng trang sức một màu sắc như nhau, rực rỡ, rất đẹp mắt người xem. Hai trăm bạch tượng trước sau theo dãy đường được trang sức bằng những xâu chuỗi minh châu, anh lạc buông rủ chung quanh. Bạch tượng có sáu ngà, đều là chúa trong loài voi được trang sức bằng vàng ròng phủ lênh lửng, gió thổi nhẹ, các chuỗi ngọc châu anh lạc chạm nhau phát ra những âm thanh êm tai. Treo các loại cờ phướn có khí thế mạnh mẽ. Thời buổi ấy đất nước hòa bình an lạc, không có tâm niệm chiến tranh, quyền thuộc vây quanh hộ vệ vương hậu đến vườn cây Lân bính. Thích, Phạm, Tứ vương... đều cùng theo hộ vệ. Chư Thiên tung rải hoa, cấp tốc xem xét cung điện, phòng ốc, khi trở về không bằng lòng, quyền thuộc nghe vậy lập tức nhận lệnh đi xem xét và quét dọn sạch sẽ. Vương hậu sắp đến, quốc vương sắp đến. Họ trở về cho biết đã sửa sang trang nghiêm sạch sẽ. Hoàng hậu nghe vậy rất vui mừng, theo vào phòng ốc cung điện, bảo:

– Đây chính là nơi ta ưa thích. Tất cả đều bằng phẳng không còn lồi lõm gồ ghề, có thể ngồi thiền tư duy.

Khi ấy oai quang rực rỡ, hương thơm xông ngát, trong lành, ngào ngạt, âm thanh êm dịu. Nơi thân bà trang sức đẹp đẽ, vô số các loại anh lạc quý lạ, mọi người thấy đều vui vẻ. Các nhạc khí như kèn, ống tiêu, trống... vô số các loại cùng trỗi lên. Chư Thiên ngọc nữ nghe âm thanh nhu hòa hưởng ứng theo. Lại thấy chỗ vương hậu có một cỗ xe đẹp, nam nữ, lớn nhỏ hình dáng giống nhau, các người đánh xe cũng như vậy, họ muốn khiến cho vương hậu không nghe những âm thanh ồn ào của vô số binh chủng như tượng binh, mã binh, xa binh, bộ binh, mỗi loại binh chủng đều trang sức đẹp đẽ, đứng ngoài cổng. Khi vương hậu vừa ra tới cổng, nghe âm thanh lớn và trăm ngàn tiếng đáp lại, đều tung hô “vạn tuế” vang dội. Xe của vương hậu trang trí đẹp đẽ, đi đứng an ổn. Tòa sư tử tròn làm bằng bốn cây báu, cành lá hoa quả thay đều sum suê, tươi tốt. Các loài chim hạc, khổng tước hót tiếng êm dịu, xe bảy báu được trang trí các tràng phan, bảo cái, cờ lọng. Bấy giờ chư Thiên ở trong hư không đến ngồi nơi xe cũng xướng lên âm thanh hòa diệu.

Khi ấy vương hậu ngồi tòa sư tử, quốc độ ba lần chấn động sáu cách, chư Thiên rải hoa. Ngày nay Thánh hậu sẽ sinh Đấng Trung Thiên ở dưới gốc cây Lân bính. Tứ Thiên vương cùng đẩy xe Vương hậu, Thiên đế Thích sửa sang, dọn dẹp sạch sẽ đường sá. Lại Phạm Thiên vương xếp hàng ngay thẳng ở trước dãy đường. Trăm ngàn chư Thiên đều mặt sụp lạy. Phụ vương thấy vậy trong lòng vui mừng tự nghĩ: “Đây ắt hẳn là Bậc tôn quý chân chánh của hàng trời người mới khiến cho Thiên đế Thích, Phạm thiên, Tứ Thiên

vương cùng đến cúng dường. Chắc chắn Ngài sẽ thành Phật. Trong ba cõi chưa từng thấy ai được cung kính như vậy. Thiên long, Tôn thần, Thích, Phạm, Tứ vương giả sử bỗng nhiên bị bể đầu mất mạng cũng sẽ cúng dường Phật, chắc chắn không bỏ đi”.

Bấy giờ xe voi, ngựa báu của vương hậu cùng đoàn người đi bộ theo vương hậu có tới bốn vạn ngàn người, trang sức bằng các vật báu, trang bị bằng binh trượng, khí thế dũng mãnh, hai bên tả hữu đi thành nhiều lớp vây quanh trước sau. Sáu vạn thể nữ trước sau theo dẫn đường, các trưởng giả dòng họ Thích thuộc thân tộc của Bạch Tịnh vương có bốn vạn người đều đến hầu hạ. Sáu vạn bốn ngàn thị nữ của vua hộ tống mẹ Bồ-tát và Thiên ngọc nữ, vợ Long vương, Kiền-đà-la, Chân-đà-la, Ma-hưu-lặc, A-tu-luân cùng các thiếp của họ mỗi vị có tám vạn bốn ngàn người đều trang sức đủ các loại anh lạc quý báu, đánh vô số nhạc với âm thanh khác nhau khen ngợi, tán thán đức của mẹ Bồ-tát, cùng nhau đi theo hầu đến vườn cây Lân bính. Đường sá được sửa sang, nước thơm rưới đất, tung rải thiên hoa, tất cả cây cối đều trổ hoa trái. Hương cây mật, chiên-đàn lan tỏa khắp mươi phương. Các cây cối ấy đều do chư Thiên hóa hiện ra.

Bấy giờ, Vương hậu vừa ngồi lên xe báu, Thiên ngọc nữ đi theo. Cây phát ra ánh sáng, xông hương tốt cúng dường Vương hậu. Dùng các loại châu ngọc quý báu, các loại tạp báu tạo thành. Cây này thân nhánh, cành, lá, hoa, trái đều thơm. Vô số cờ phướn nghiêm túc cùng khắp. Đất nơi đây bằng phẳng, rộng rãi, không nhơ nhốp, mọc các loại cỏ mềm mại, tự nhiên trải khắp mặt đất như Thiên y, đúng như pháp của chư Phật thời xưa.

Lại chư Thiên cùng một lúc trổ lên trăm ngàn âm nhạc theo hầu Vương hậu. Vương hậu vừa đi đến gốc cây, do oai thần của Bồ-tát nén nhánh cây sà xuống, tự xoay về phía Vương hậu, chư Thiên trong hư không cúi đầu làm lễ. Ánh sáng của mặt trời, mặt trăng trong sáng. Chư Thiên ngọc nữ khen ngợi công đức. Vương hậu đi đến dưới gốc cây, thọ thần hoan hỷ. Vương hậu nghĩ, vì sao có điềm cảm ứng ấy? Chúng ta nay được sự cúng dường, được cung kính là do Thánh nhân từ ngục Vô trạch lên đến cõi trời Ba mươi ba ở thượng giới không lười biếng trễ nãi, tiêu trừ sinh, già, chết, oai quang siêu tuyệt, trừ sạch các sự tối tăm. Nay Thánh nhân sinh, như cây hoa tốt trổ đầy hoa trái thơm tho. Vạn ức chư Thiên cũng từ xa cúi đầu, đại địa chấn động sáu cách, cùng phát ra ánh sáng thanh tịnh rực rỡ. Trăm ngàn âm nhạc cũng đồng trổi lên.

Ly dục chư Thiên hết sức vui mừng, ngày nay Thánh nhân thương xót khắp tất cả. Phạm, Thích, Tứ vương vui mừng làm lễ. Đây là bậc Tôn quý trong hàng trời người, đức vượt cả mặt trời, mặt trăng. Ngay khi ở trong bụng mẹ đã chiếu ra ánh sáng sắc vàng. Ánh sáng đó át cả mặt trời, mặt trăng, chư Thiên Thích, Phạm cũng đều bị che phủ. Trăm ngàn ức cõi nước chư Phật đều tiêu sạch các đường ác, chúng sinh thấy đều được an vui không còn trở lại các bệnh khổ, trăm ngàn chư Thiên đều cùng nhau rải hoa, ca ngợi đức tinh tấn của Bồ-tát vững chắc như kim cang. Từ cõi hạ phương tự nhiên mọc lên bảy hoa sen báu.

Bấy giờ Bồ-tát từ hông bên phải của mẹ sinh ra, bỗng nhiên thấy thân Ngài đứng trên hoa sen báu, bước đi bảy bước, cất tiếng Phạm âm, chỉ dạy về vô thường: “Ta sẽ cứu độ trên trời và dưới nhân gian, làm Bậc Tôn Quý trong hàng trời người, Bậc Vô Thượng của ba cõi, đoạn trừ khổ sinh tử. Ta sẽ làm cho tất cả chúng sinh đạt đến chổ vô vi an lạc”. Thích, Phạm, Thiên Đế bỗng nhiên giáng hạ, đem đủ các loại nước thơm tắm rửa Bồ-tát. Chín con rồng từ trên phun nước thơm xuống tắm rửa Thánh tôn. Tắm rửa xong, thân tâm trong sạch. Chỗ ở, con đường đạo chơi hết sức đầy đủ. Sinh nơi dòng họ lớn, như

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẠNG KINH

vật trân bảo, các tướng đặc biệt tốt đẹp, xứng đáng là bâc Chuyển pháp luân, hoặc Chuyển luân vương trong ba cõi, dùng một con đường che khắp cả mười phương, trong lòng vua Bạch Tịnh bỗng nhiên phấn khởi khôn lường.

Bấy giờ năm ngàn thị nữ đều sinh con toàn là lực sĩ, tất cả lớn nhỏ đều cung cấp cho Bạch vương. Tám trăm nhũ mẫu cũng sinh con, trăm ngàn voi sinh con, ngựa trắng sinh ngựa câu sắc trắng như tuyết, lông mịn màng trơn láng. Dê vàng sinh con có đến hai vạn. Khi Ngài đi xe trang sức bằng vật báu chúng đều cúi đầu. Nay đối với chỗ ra thi tác phải nên thực hành như thế nào? Đức hơn chư Thiên nhưng sự biến hóa càng lớn không thể hạn lượng. Sinh nghiệp rộng lớn. Do vì lẽ ấy, ánh sáng chiếu khắp. Năm ngàn ngọc nữ tự xông hương hoa, mỗi người đều đem dầu thơm đến chỗ mẹ Bồ-tát với chí nghiệp Đại thừa, chư Thiên đến chúc mừng không mỏi mệt. Năm ngàn ngọc nữ đều đến hầu hạ, hộ vệ, đều đem hương hoa chúc mừng mẹ Bồ-tát, y phục, nhà cửa giống như trên cõi trời. Các đồng tử đem năm trăm chiếc chiếu đi đến chỗ mẹ Bồ-tát không mỏi mệt. Lại dùng anh lạc trang nghiêm nơi thân. Bồ-tát không còn sợ hãi, chắc sẽ thành Phật.

Phật bảo các Tỳ-kheo:

– Khi sinh Bồ-tát, mẹ Ngài an ổn không có bệnh tật, thương tích, cũng không đau đớn, bình phục như thường. Ngay lúc ấy, năm ngàn ngọc nữ trước sau xông thiên hương, đem dầu thơm dâng mẹ Bồ-tát, quỳ thưa hỏi không mỏi mệt.

Năm ngàn ngọc nữ dâng y được trời, năm ngàn ngọc nữ đem tặng anh lạc báu, năm ngàn ngọc nữ đem tặng y phục trời, năm ngàn ngọc nữ đem âm nhạc trời dâng tặng mẹ Bồ-tát; mỗi người đều thưa hỏi không mỏi mệt. Khi ấy, Tiên nhân chứng ngũ thông trong thiên hạ bay trên hư không, bỗng nhiên hiện đến trước vua Bạch Tịnh.

Phật bảo các Tỳ-kheo:

– Khi Bồ-tát đản sinh, suốt bảy ngày đêm họ cúng dường kĩ nhạc và dâng trăm thứ món ăn thức uống lên mẹ Bồ-tát ngay dưới gốc cây trong vườn Lan bính. Họ khởi công lập đức bằng cách bố thí, trì giới, nhẫn nhục, tinh tấn, ...

Bấy giờ, ba vạn hai ngàn Phạm chí thường mang đến các thức ăn uống không hề thiếu thốn. Hằng ngày cung cấp đầy đủ những gì cần dùng. Thiên đế, Phạm vương hóa làm em bé đẹp đẽ ngồi ngay ngắn, ở giữa chúng Phạm chí, nói kệ cát tường:

*Bậc dứt các nẻo ác  
Khiến chúng sinh an lành  
Do chúng sinh an lành  
Hoạn nạn đều dứt sạch  
Như sáng tiêu bóng tối  
Sáng trời chiếu nhơ uế  
Đức vượt hơn ánh sáng  
Khiến không thể hiện được  
Khi ấy những nghiệp khác  
Không còn thấy và nghe  
Phật quang xuất hiện đến  
Là Đại Thánh cứu đời  
Không còn bận trân lao  
Lòng từ thương chúng sinh  
Phạm thiên trăm ngàn ức  
Đến cúng dường vô lượng*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẠNG KINH

Như cây hoa tươi tốt  
Đứng yên nơi đất bằng  
Mọi người cùng đi đến  
Tất cả đều hái hoa  
Giống như thế gian này  
Đất bùn sinh hoa sen  
Hộ đời sáng như vậy  
Dưỡng nuôi nhuần tất cả  
Thí như áo mềm mỏng  
Dùng hương thơm trời xông  
Nếu có người bệnh tật  
Sẽ làm Y vương chữa  
Giả sử có ly dục  
Hòa âm cùng Sắc giới  
Chắp tay xin làm lẽ  
Và gọi là Thê Tôn  
Hoặc chư Thiên dân chúng  
Thấy Thiên nhân dịu dàng  
Họ cùng nhau tôn kính  
Là Đạo sư của chúng  
Cũng như nước trong sạch  
Khắp chỗ đều tốt tươi  
Do chánh kiến như vậy  
Chỗ ở thường an ổn.

Phật bảo các Tỳ-kheo:

–Bấy giờ Bồ-tát sau khi sinh được bảy ngày thì mẹ Ngài mặng chung. Ý các thầy nghĩ gì về việc đó?

–Bảy ngày mẹ mất, Bồ-tát có lỗi vậy.

–Chớ nhận xét như thế. Vì sao? Vì bốn mạng mẹ của Bồ-tát đúng như vậy. Bồ-tát quán sát biết rõ mẹ sắp mặng chung, nhân đó mới đến hạ sinh. Khi bà mang thai Bồ-tát, chư Thiên đến cúng dường, được chứng kiến bà sinh, dùng các thức ăn uống của chư Thiên, không dùng các thức ăn uống ở cõi đời. Gốc phước vốn như vậy, chư Phật trong ba đời: quá khứ, hiện tại, và vị lai cũng đều như vậy cả.

–Bảy ngày mẹ mất vì lẽ gì?

–Vì khi sinh Bồ-tát, thân căn của mẹ không hề bị thiếu khuyết, bà xứng đáng được hưởng thọ phước lộc ăn mặc trên cõi trời Đao-lợi, nên bà sinh lên trời Đao-lợi. Lúc bà chưa sinh Bồ-tát, chư Thiên đã dâng cúng cung điện, phòng nhà, mà chỗ có thể ở là chỗ giảng đường. Khi Vương hậu vừa sinh lên cõi trời ấy thì có năm ngàn các thứ bình đựng đầy nước thơm, năm ngàn ngọc nữ dời sàng tòa, năm ngàn ngọc nữ tay cầm khăn, mũ, bưng nước thơm rưới đất, năm vạn Phạm thiên đều cầm bình báu tung hô “vạn tuế!”. Hai vạn con rồng thân mang anh lạc báu, hai vạn voi trắng thân trang sức châu bảo anh lạc, hai vạn cỗ xe trang sức tràng phan, bảo cái, xe báu được trang trí đẹp đẽ theo hầu phía sau. Bốn vạn bộ binh mạnh mẽ, oai phong lẫm liệt khác thường đi theo sau Bồ-tát. Lại ở trong hư không có vô số ức lớp chư Thiên bỗng nhiên xây dựng vách tường bằng vàng ròng cúng dường mẹ Bồ-tát. Ngay đêm Bồ-tát giáng thần tại cung điện rất nguy nga ở cõi

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẠNG KINH

Dục giới, có hai vạn vợ của ma, tay cầm tơ lụa báu đến hầu hạ mẹ Bồ-tát. Lại có hai vạn người dùng anh lạc trang sức mẹ Bồ-tát. Ngay đêm đó, có hai hạng ngọc nữ, là ngọc nữ thể nữ và ngọc nữ phi nhân, nếu thấy sắc diện của họ lòng càng ưa thích. Khi ấy do oai thần và đức độ của Bồ-tát mà đạt được như thế. Ở trong thành lớn Ca-duy-la-vệ, có năm trăm trưởng giả trong dòng họ Thích mỗi vị xây dựng năm trăm phòng nhà. Bồ-tát vào thành La-vệ. Bấy giờ họ vì Bồ-tát mở cửa thành kia, hướng về bạch với Bồ-tát:

– Tất cả chỉ vì một mục đích tốt đẹp, cùi xin Ngài vào ở nơi của chư Thiên. Đây là chỗ thanh tịnh. Ngài hãy nhìn khắp, nơi đây có cung điện lớn tên Hộ tịnh hoa, đúng là chỗ ở của Bồ-tát.

Bấy giờ, Bạch Tịnh vương thấy hợp thời, hạ giá đến nhà của các Phạm chí giàu có lớn thuộc dòng họ Thích kia, nhờ năng lực của Bồ-tát cho nên vào trong năm trăm nhà ấy làm cho họ được an ổn, tu hành chân chánh.

Năm trăm xa-nặc đều thưa:

– Tự thân của chúng tôi xin đem cúng dường để phụng sự Thái tử mới sinh.

Có người nói:

– Thái tử là bậc Thánh sáng suốt khéo chế ra những lời dạy bảo hoàn toàn tốt đẹp, tuổi trẻ khó ai sánh kịp; lại nay đây Thái tử sẽ lần lần lớn lên. Vậy ai là người có thể dưỡng nuôi Thái tử?

Cùng nhau bàn luận:

– Chỉ có Đại Ái Đạo với tất cả lòng thương yêu có thể nuôi nấng Thái tử, chịu nầm ướt nhường khô và lo việc ăn uống, bú mớm, nuôi nấng Thái tử đến ngày trưởng thành. Đại Ái Đạo làdì của Thái tử, là người trong sạch không có lỗi lầm, là người có thể đảm nhận công việc này không lơ là.

Bấy giờ Bạch Tịnh cùng với các bà con trong dòng họ Thích cùng nhau đồng đi đến chỗ Đại Ái Đạo nói lên ý này:

– Mẹ Thái tử mất, như vậydì là người thay thế mẹ để nuôi nấng, chăm sóc Thái tử, lo việc bú mớm, săn sóc cho đến lúc trưởng thành.

Khi ấy Đại Ái Đạo tất nhiên nhận lời.

Vua nhóm họp các thần tộc trong dòng họ Thích muốn dò hỏi ý họ là Thái tử sẽ làm vua hay sẽ xuất gia? Vua muốn giải quyết điều nghi vấn này.

Mọi người trong dòng họ thưa:

– Được nghe trên núi Tuyết có vị Tiên Phạm chí tên là A-di-đầu, là bậc kỳ cựu biết nhiều hiểu rõ về tướng pháp.

Vua nghe rất vui mừng, nhân đó chuẩn bị xa giá bạch tượng, muốndi đến chỗ đao nhân; chư Thiên, Long, Thần biến hiện ra vô số, theo dẫn đường hộ vệ. Khi ấy tiên A-di đã thấy có các thần biến, biết Bạch Tịnh vương sinh con Thánh, oai thần sáng chói vượt chư Thiên và người đời, trong lòng mừng vui hân hở, muốntự mình đích thân đến xem.

Bấy giờ Đức Thế Tôn lại vì hội chúng thuyết kệ:

Tiên Phạm A-di-đầu  
Thấy trời bay hư không  
Hình mạo sắc vàng ròng  
Thấy đó rất vui thích  
Thiên, Tu-luân, Kim sí  
Làm kệ xưng tán Phật

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Người nghe đều vui mừng  
Thiên nhãm thấy mươi phương  
Và danh xưng vô số  
Đức cao vút như núi  
Giống cây trũ hoa trái  
Bậc Tôn Quý ba cõi  
Mặt đất bằng như tay  
Như trời vui tịch lặng  
Như biển lớn có báu  
Hiện đạo pháp như thế  
Như ác diệt, không khổ  
Như trời đạo hư không  
Nghe tiếng trời êm dịu  
Ba cõi hiện diêm lành  
A-di quán thiên hạ  
Xét Bạch vương Ca-duy  
Thấy sinh con phước tướng  
Thấy vậy vui mừng đến  
Đứng nơi cửa vương cung  
Thấy vô số ức chúng  
Nhìn vào thanh y bảo:  
“Lành thay vua ở đâu  
Muốn yết kiến quốc vương”  
Quân hầu thấy tiên lão  
Vui mừng vào tâu bạch  
Vua sai người ra trước  
Mau bày tòa rước tiên  
A-di nghe vui mừng  
Trong lòng rất khao khát  
Hỏi Tôn Thánh ở đâu  
Tuổi già sống chẳng lâu  
Vua mời Tiên lên tòa  
Hỏi: Cớ sao tự đến?  
Thấy các biến nên đến  
Nghe sinh con bậc nhất  
Thân ba mươi hai tướng  
Muốn thấy hết tướng tốt  
Nên tôi thân hành đến.  
Lành thay, tôi vui mừng  
Nay đang yên tĩnh ngủ  
Chờ giây lát thức dậy  
Thấy đẹp như trăng tròn.*

Lúc ấy A-di trong lòng ngạc nhiên, dùng kệ đáp vua:

*Từ vô lượng số kiếp  
Siêng năng chưa đức hạnh*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Tù lâu đã tỉnh thức  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Đời đời hành bố thí  
Thương xót người cùng khốn  
Sở hữu không lẩn tiếc  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Trí giới cầm thanh tịnh  
Giữ pháp không hề phạm  
Muốn cứu giúp tất cả  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Thường nhân nhục, nhân hòa  
Tâm Ngài không oán hận  
Giữ tâm như đất bằng  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Siêng năng như trăng non  
Hiện tại không biếng nhác  
Chiêm ngưỡng mươi phương Phật  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Một lòng thường thiền tư  
Chưa từng có loạn tưởng  
Ý định như núi lớn  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Trí tuệ thông suốt hết  
Thánh minh vượt nhật quang  
Không việc gì không hiểu  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Thường hành Tứ đảng tâm  
Tù, Bi và Hỷ, Xả  
Như Phạm, không phóng dật  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Siêng tu Tứ nghiệp pháp  
Bố thí và nhân ái  
Lợi người và đồng lợi  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Phụng hành ba bảy phẩm  
Ý chỉ, đoạn, căn, lực  
Thân túc, giác, bát đạo  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Thường hành quyền phương tiện  
Tùy thời mà khai hóa  
Qua lại độ tất cả  
Sao lại có ngủ nghỉ?  
Tâm Ngài thường vắng lặng  
Định ý không buông lung  
Vào sâu Tam-muội này

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẠNG KINH

Sao lại có ngũ nghỉ?  
Quán gốc, ngọn, ta, người  
Xem thấy mươi phương Phật  
Hiểu đó thấy đều không  
Sao lại có ngũ nghỉ?  
Hành ba cửa giải thoát  
Không, vô tướng, vô nguyện  
Không chấp trước có, không  
Sao lại có ngũ nghỉ?  
Đại Từ không hạn chế  
Thuyền pháp đạo ba cõi  
Độ thoát các sinh tử  
Sao lại có ngũ nghỉ?  
Đạo đức như hư không  
Vì chúng nên tự đến  
Nhân đây dạy ba thừa  
Sao lại có ngũ nghỉ?  
Hư không có thể lường  
Nước biển biết mấy giọt  
Cỏ cây đều đếm được  
Sao lại có ngũ nghỉ?  
Xin vua nghe tôi nói  
Con, đức không thể dù  
Tuệ nhiều hơn các bụi  
Sao lại có ngũ nghỉ?  
Giáng thần vào thai mẹ  
Cứu độ không thể lường  
Trí nhỏ nào hiểu được  
Sao lại có ngũ nghỉ?

Bấy giờ Bồ-tát vừa thức dậy, Đại Ái Đạo đặt trong một tấm lụa trăng, bế đến chỗ vua. Vua ban cho đạo nhân vàng bạc mỗi thứ một túi. Đạo nhân không nhận. Ông giở tấm lụa lên xem tướng Thái tử, thấy ba mươi hai tướng tốt, thân sắc vàng rồng, đánh đầu có nhục kế, tóc màu xanh biếc, lông trăng giữa chen mày, sau cổ phát ra ánh sáng như mặt trời, tròng mắt màu xanh biếc, trên dưới đều linh động, có bốn chục cái răng, răng trăng bằng phẳng, đều đặn. quai hàm vuông, rộng, lưỡi rộng, dài, ngực sư tử đầy đặn, thân cân đối ngay thẳng, cánh tay và ngón tay dài, gót chân đầy đặn bằng phẳng, trong ngoài bàn tay có lớp màn mỏng dính liền các ngón tay lại với nhau, lòng bàn tay, bàn chân có hình bánh xe ngàn tăm, mã âm tàng, bụng thon như bụng nai, các đốt xương đều liền lại với nhau, lông xoay về bên hữu, mỗi lỗ chân lông có một sợi lông mọc, lông, da mịn màng trơn láng không dính nước và bụi đất, giữa ngực có hình chữ vạn.

A-di xem thấy những tướng như vậy lại càng thêm khen ngợi, rồi rơi lệ nghẹn ngào không nói nên lời. Vua và Đại Ái Đạo trong lòng rất lo sợ, chắp tay cúi lạy thưa hỏi:

–Có điều gì chẳng lành chẳng? Xin ngài cho biết.

Tiên nhân xua tay đáp:

–Rất tốt. Không có điều gì chẳng lành. Xin được chúc mừng Đại vương sinh được bậc Thánh nhân. Chiều hôm qua trời đất chấn động mạnh, chính là do việc này. Theo tướng pháp của tôi thì vua sinh con có được ba mươi hai tướng tốt của bậc Đại nhân, nếu ở ngôi vua trị nước thì sẽ là Chuyển luân thánh vương, tự nhiên có bảy báu và ngàn con, làm chủ bốn thiên hạ, dùng chánh pháp để cai trị. Còn nếu như bỏ ngôi vua để xuất gia thì tất nhiên sẽ thành Phật, độ thoát chúng sinh. Thương cho thân tôi tuổi già xế bóng sẽ chết nay mai, không được Phật giáo hóa, không được nghe kinh điển do Ngài giảng dạy, cho nên tự buồn tủi.

Vua nhở lời thầy tướng số, vì vậy cho xây dựng cung điện, phòng ốc theo thời tiết ba mùa. Mỗi cung điện ở một nơi khác nhau, khi mát thì ở cung điện mùa thu, khi nóng thì ở cung điện mát mẻ, khi rét thì ở cung điện ấm áp. Chọn lựa năm trăm kỹ nữ đẹp đẽ, không cao không thấp, không mập không ốm, không trắng không đen, tài năng khéo léo, bao gồm tất cả nghệ thuật điêu luyện, dùng bạch châu danh bảo anh lạc trang sức nơi thân. Cứ một trăm người một phiên, thay đổi nhau, túc trực hộ vệ; ở trước cung điện trồng các loại cây có trái ngọt, ở giữa có ao tẩm, trong ao các thứ hoa quý lạ và các loại chim khác nhau có đến ngàn loại; trang hoàng rực rỡ cốt để làm vui lòng Thái tử, không muộn để cho Thái tử xuất gia học đạo. Vách tường cung điện rất kiên cố. Tiếng đóng, mở cửa nghe xa bốn chục dặm.

Phật bảo các Tỳ-kheo:

–Bồ-tát đản sinh, đại thần Diệu Thiên bảo với các Tịnh cư Bồ-tát đại sĩ vô số ức năm chứa công dồn đức thanh tịnh đạo tràng, bố thí, học rộng, nghe nhiều, giữ gìn cấm giới trong sạch, siêng tu hạnh chân chánh, đại Từ đại Bi, lấy việc này làm vui, giúp cho tất cả chúng sinh, khiến lập được sự an vui lớn.

Bồ-tát với sức tinh tấn kiên cố, không hề lay chuyển, với thệ nguyện rộng lớn trùm khắp, vun trồng các gốc đức nơi chư Phật quá khứ, có trăm phước tướng trang nghiêm Thánh thể, việc làm hòa hợp an vui vượt xa hẳn mọi người. Tâm ý trong sạch sáng suốt, giới cấm trong sạch; dùng tịnh hạnh này lập thành trí tuệ lớn, dựng ngọn cờ pháp vĩ đại làm cho các thế lực thế tục tự nhiên quy phục; trời, người trong cõi tam thiền đại thiền phụng thờ, dựng lập đền thờ lớn, việc chỉ dẫn, dắt dùi không bị trở ngại, chỉ trọng đạo đức, cắt đứt nguồn gốc sinh tử, làm sáng tỏ và phát khởi Đại thừa. Ngài vừa hạ sinh nơi vương gia; do nhân duyên ấy chúng sinh được nhờ ân hóa đạo, giác ngộ cho người chưa giác ngộ, nên đi đến cúi đầu khen ngợi công đức và phụng sự cúng dường. Vì các trời, người không hiểu rõ pháp, cống cao, tự đại, không biết hướng đến sự chân chánh, chỉ dạy cho họ về chí nghiệp rộng lớn của đạo cả. Vô số Bồ-tát Thánh uy siêu tuyệt đều đến cúng dường. Do nghe thấy như vậy, làm cho đất nước của vua tăng thêm lợi ích. Khi nói về sự đản sinh của Bồ-tát với Thánh tuệ rực rỡ, quán thấy chân đế đó, tất cả đều phát tâm đạt đến giác ngộ.

Khi ấy tụng kệ:

*Khi sinh, đức như biển  
Đại thần Diệu nói rằng  
Nhiều kiếp khó được nghe  
Phụng sự Nhân Trung Tôn  
Tịnh cư đủ trăm ngàn  
Minh châu trang nghiêm thân  
Đầy đủ oai nghi đến*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Nương về Đấng Chí Tôn  
Chư Thiên luôn luôn giữ  
Cung điện vua Tịnh Phạn  
Trang nghiêm anh lạc báu  
Xinh đẹp như trăng tròn  
Sáng chói không bằng thánh  
Nghe không bằng đi đến  
Không dám vượt cõi vua  
Ba cõi không thể sánh  
Thân chói sáng thanh tịnh  
Lời hòa không chống trái  
Biết rõ tu nghiệp lành  
Trời, người không thể sánh  
Thơm hơn các danh hương  
Cung kính và phụng duông  
Chưa được gặp Thái tử  
Thừa sự Thiên Trung Thiên  
A-di bảo Bạch vương  
Tướng sư muốn cầu gặp  
Đức oai nghi Thần thánh  
Vua nghe rất vui mừng  
Quan giữ cửa tâu vua  
Nhân tôn nghe như vậy  
 Tay cầm hoa hoan hỷ  
Thần vào cung điện Thánh  
Đức vua nhân thấy vào  
Vội đứng dậy chắp tay  
Tòa báu sắc vàng rồng  
Mời Đạo sư ngồi đây  
Chỗ ngồi thấy bốn phía  
Vua hỏi có gì đến?  
Sinh con đủ thân đức  
Hạnh chân nên đến xem  
Thánh minh đủ tướng tốt  
Không biết sẽ thế nào  
Cho nên phiền Ngài ngồi  
Chỉ rõ các tướng tốt  
Mọi người đều vây quanh  
Thái tử rất an lạc  
Tôn kính, trời chỉ rõ  
Ra khen chưa từng có  
Thấy Đạo sư thắng diệu  
Oai thánh sắc rực rõ  
Đứng lên xem nhan mạo  
Sụp lạy Ly Cầu Quang

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Tron đời thấy hoan hỷ  
Oai đức vô kiến đánh  
Lông trắng giữa chặng mày  
Thành Phật hàng các ma.  
Ca ngợi đức chí chân  
Tiêu trừ các trần lao  
Sư tử báu hiện đến  
Phá tan cầu sinh tử  
Thiêu rụi nhớ ba đời  
Tư tưởng khởi uế độc  
Mưa pháp chữa ba ngàn  
Cam lộ diệt trần lao  
Đèn từ bi soi khắp  
Phạm âm tiếng êm diệu  
Dạy bảo ba ngàn cõi  
Kim khẩu vang tiếng pháp  
Phá ngoại đạo tà giáo  
Bị các tội trói buộc  
Vì không nghe pháp không  
Sức mạnh hóa độ nhỏ  
Diệt khói lửa si lớn  
Thánh giáo làm tịnh chúng  
Hiện trí tuệ trong đời  
Diệt hiểu biết tăm tối  
Trời, người được lợi lành  
Thấy tịnh pháp chân chánh  
Lòng báu hiện trên trời  
Người báu không tranh cãi  
Ca-duy trời mưa hoa  
Vâng lạy, hữu nhiều Ngài  
Khen Phật, khen quốc độ  
Lên hư không về trời.*

